

Register your product and get support at www.philips.com/support
$\qquad$


EN Before using your product, read all accompanying safety information
CS Před použitím produktu si prě̌ctěte doprovodné bezpečnostní informace
DA Læs alle medføøgende sikkerhedsoplysninger, inden du tager produktet $i$ brug
DE Lesen Sie vorVerwendung dieses Produkts alle begleitenden sicherheitsinformationen


ES Antes de usar el producto, lea toda la información de seguridad adjunta
FI Lue kaikki turvallisuustiedot ennen tuotteen käyttöä
FR Avant d'utiliser votre produit, lisez l'intégralité des consignes de sécurité jointes
HU A termék használata előtt alaposan olvassa el a mellékelt biztonsági tudnivalókat
IT Prima di utilizzare il prodotto, leggere tutte le relative informazioni sulla sicurezza
NL Lees voordat u het product gaat gebruiken eerst alle bijbehorende veiligheidsinformatie
NO Les all vedlagt sikkerhetsinformasjon før du bruker produktet
PL Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi bezpieczenstwa
PT Antes de utilizar o produto, leia todas as informações de segurança que o acompanham
RO Înainte de a utiliza acest produs, citițị toate informațile de siguranță care ̂̂l însoțesc
SK Pred použitím produktu si prečítate všetky sprievodné bezpečnostné informácie maklumat keselamatan yang disertakan
SV Innan du använder produkten ska du läsa all tillhörande säkerhetsinformation
TR Ürününüzü kullanmadan önce iggili tüm güvenlik bilgilerini okuyun
RU Перед использованием устройства ознакомьтесь со всеми примагаемыми инструкциями по безопасности
UK Перед використанням пристрою прочитайте усю інформацію $з$ техніки безпеки, що додається
KK Өнімді пайдаланбастан бұрын, барлык қосымша қауіпсіздік акпаратын оқыңыз


Power Cord Power Cor EU only


AC Adapte Adapter HTL1510B- 12


UK only


UK only HTL1510B-05




EN Position the SoundBar / Wall mount the SoundBar
cs (optional)
Soun Montáz zařzení SoundBar na stěnu (volitelné)

- Macer din Sound E Væggen (valgfrit) $\begin{aligned} & \text { Vositionieren des SoundBars / Wandmontage des }\end{aligned}$
DE Positionieren des Soun


ES Colocación del SoundBar / Montaje en pared del SoundBar (opcional)
FI SoundBarin sijoittaminen / SoundBarin
kiinnittäminen seinään (valinnainen)
Placer la barre de son / Fixer la barre de son sur un mur (facultatif)
HU A SoundBar elhelyezése / A SoundBar fali rögzitése (opcionális)
IT Posizionamento della SoundBar / Montaggio a parete della SoundBar (opzionale) SoundBar plaatsen / De SoundBar aan de Plasser SoundBar / Monter SoundBar på veggen (valofritt)
PL Ustawanie zestawu SoundBar / Montaż naścienny zestawu SoundBar (opcjonalnie)
Posicionar o SoundBar / Montar o SoundBar na parede (opcional)
RO Pozitionare SoundBar / Montare pe perete SoundBar (opțional)
SK Umiestnite zariadenie SoundBa zariadenie SoundBar na stenu (volitel'né)
SV Placera SoundBar / Väggmontera SoundBar (valfritt)
TR SoundBar'I yerlestirin / SoundBar'I duvara monte
RU edin (isteğe bağl)
RU Размещение звуковой панели SoundBar / Настенный монтаж звуковой панели SoundBar
UK Розташування системи SoundBar / Настінне кріплення системи SoundBar (додатково) SoundBar жүйесін орналастыру / SoundBar жүйесін қабырғаға орнату (қосымша)


You are suggested to install the TV first before wall mounting the soundbar
With a TV preinstalled, wall mount the soundbar $50 \mathrm{~mm} / 2.0^{\prime \prime}$ in distance from the bottom of the TV.
If you wall mount the soundbar first, wall mount it $748 \mathrm{~mm} / 29.4^{\prime \prime}$ in distance from the ground with a TV not larger than $60^{\prime \prime}$ to be installed or $600-650 \mathrm{~mm} / 23.6^{\prime \prime}-25.6^{\prime \prime}$ in distance from the ground with a TV larger than $60^{\prime \prime}$ to be installed.
$\qquad$

## 2

EN Connect the SoundBar
CS Prịpojení zarízení SoundBar
DA Tilslut din SoundBar
DE Anschließen des SoundBars

ES Conexión del SoundBar
FI SoundBarin liittäminen
FR Connecter la barre de son
HU A SoundBar csatlakoztatása
IT Collegamento della SoundBar
NL De SoundBar aansluiten
NO Koble til SoundBar
PL Podłacczanie zestawu SoundBa
PT Ligar os cabos do SoundBar
RO Conectare SoundBar
SK Pripojte zariadenie SoundBar
SV Ansluta SoundBar
TR SoundBar'। bağlayn
RU Подключение звуковой панели SoundBar
UK Підкиючення системи SoundBa
KK SoundBar жүйесін қосу

$\oplus$

## 3

EN Hear audio from TV in one of the following ways
CS Zvuk mǔžete poslouchat z televizoru jedním z následuujících způsobủ
DA Hør lyd fra tv'et på en af følgende måder
DE Genießen Sie den Ton Ihres Fernsehers auf eine der folgenden Arten

ES Escuche el audio del televisor utilizando uno de los métodos siguientes
FI Kuuntele television ääntä jollakin seuraavista tavoista
FR Vous pouvez lire du contenu audio à partir du téléviseur de plusieurs façons
HU A televíió hangia a következő módok valamelyikén hallgatható
IT È possibile ascoltare l'audio dal televisore in uno dei modi indicati di seguito
NL Het TV-geluid beluisteren op een van deze manieren
NO Hør lyd fra TV-en på en av følgende måter
PL Odtwarzaj dźwięk z telewizora w następujący sposób
PT Ouvir áudio no televisor de uma das seguintes formas
RO Beneficiați de conținutul audio de la TV într-unul dintre următoarele moduri
SK Zvuk z televízora môžete prehrávat' niekolkými spôsobmi
SV Spela upp TV-ljud på ett av följande sätt
TR TV'den ses almak için aşağdaki yöntemlerden birini kullanın
RU Существует несколько вариантов воспроизведения звука с телевизор
UK Прослуховування аудіо з телевізора одним із поданих способів
KК Мына әдістердін бірімен дыбысты теледидардан есту


## 4

EN Enjoy audio from your devices
CS Užijte si hudbu diky vašim zařízením
DA Få lyd fra dine enheder
DE Audio von Ihren Geräten genießen

ES Disfrute del audio y de sus dispositivos
FI Nauti laitteidesi äänestä
FR Lire le contenu audio de vos périphérique
HU Élvezze a készülékekről lejátszott zenét
IT Ascolto di audio dai dispositivi
NL Genieten van audio op uw apparaten
NO Få lyd fra enhetene dine
PL Ciesz się dźwiękiem ze swoich urządzeń
PT Reproduzir áudio nos seus dispositivos
RO Bucurați-vă de conținutul audio de pe dispozitivele dvs
SK Vychutnajte si zvuk zo svojich zariadení
SV Njut av ljud från dina enheter
TR Diğer cihazlarınızdan ses dosyaları oynatın
RU Прослушивание аудиозаписей с устройств
UK Прослуховування аудіо та перегляд відео з різних пристроїв
KK Құрылғылардағы дыбыс пен бейнені тамашалау

(1)

## 5

EN Switch on the SoundBar
CS Zapnutí zařízní SoundBar
DA Tænd for din SoundBar
DE Einschalten des SoundBars
EL Evepyoroinon tou SoundBar
ES Encendido del SoundBar
FI SoundBarin käynnistäminen
FR Allumer la barre de son
HU A SoundBar bekapcsolása
IT Accensione della SoundBar
NL De SoundBar inschakelen
NO Slå på SoundBar
PL Włączanie zestawu SoundBar
PT Ligar o SoundBar
RO Pornire SoundBar
SK Zapnite zariadenie SoundBar
SV Slå på SoundBar
TR SoundBar'ı açın
RU Включение звуковой панели SoundBar
UK Увімкнення системи SoundBar
KK SoundBar жүйесін қосу



EN Select the correct audio source
CS Zvolte správný zdroj zvuku
DA Vælg den korrekte lydkilde
DE Korrekte Audioquelle wählen

ES Seleccione la fuente de audio correcta
FI Valitse oikea äänilähde
FR Sélectionner la source audio adéquate
HU Válassza ki a megfelelő hangforrás
IT Selezionare la sorgente audio corretta
NL De juiste audiobron selecteren
NO Velg riktig lydkilde
PL Wybierz prawidłowe źródło audio
PT Seleccionar a fonte de áudio correcta
RO Selectarea sursei audio corecte
SK Výber správneho zdroja zvuku
SV Välj korrekt ljudkälla
TR Doğru ses kaynağnı seçme
RU Выбор нужного аудиоисточника
UK Вибір відповідного джерела аудіосигналу
KK Аурыс дыбыс көзін таңдау
-1) $\qquad$
$\oplus$
$\underset{\text { DIGITAL IN }}{\text { OPTICAL }}$

$\qquad$

## 7

EN Play other devices
CS Spustte z jiného zarízení
DA Afspil fra andre enheder
DE Andere Geräte abspielen
 à $\lambda \lambda \omega v$ бибкعúuv
ES Reproduzca otros dispositivos
FI Toista muilla laitteilla
FR Lire d'autres périphériques
HU Játsszon le músort más készülékrő|
IT Riproduzione di altri dispositivi
NL Andere apparaten afspelen
NO Spill av fra andre enheter
PL Odtwarzaj z innych urządzeń
PT Reproduzir noutros dispositivos
RO Redarea de pe alte dispozitive
SK Prehrávanie iných zariadení
SV Spela upp från andra enheter
TR Diğer cihazlardan içerik oynatma
RU Воспроизведение с аругих устройств
UK Відтворення з інших пристроїв
KK Басқа құрымғымарды ойнату



EN Play audio through Bluetooth
CS Přehrávání zvuku prostřednictvím rozhraní Bluetooth
DA Afspil lyd via Bluetooth
DE Audiowiedergabe über Bluetooth

ES Reproducción de audio a través de Bluetooth
FI Äänen toistaminen Bluetoothin kautta
FR Lecture de musique via Bluetooth
HU Játsszon le músort más készülékrő́
IT Riproduzione di file audio tramite Bluetooth
NL Audio afspelen via Bluetooth
NO Spille av lyd via Bluetooth
PL Odtwarzanie dźwięku przez połączenie Bluetooth
PT Reproduzir noutros dispositivos
RO Redati sunetul prin Bluetooth
SK Prehrávanie zvukového obsahu cez rozhranie Bluetooth
SV Spela upp ljud via Bluetooth
TR Bluetooth yoluyla müzik çalma
RU Bоспроизведение звука через Bluetooth
UK Відтворення ayдіо через Bluetooth
KK Дыбысты Bluetooth аркымы ойнату

$\oplus$


EN For more information about using this product visit wnw.philips.com/support
CS Více informacío použití výrobku naleznete na stránkách wnw.philips.com/support
DA Du kan finde yderligere oplysninger om brugen af dette produkt på www.philips.com/support
DE Weitere Informationen zur Verwendung dieses Produkts finden Sie unter www.philips.com/support

 wnw.philips.com/support
ES Para obtener más información sobre este producto, visite wnw.philips.com/support
FI Lue lisätietoa tuotteen käytöstä osoitteessa wnw.philips.com/support
FR Pour obtenir davantage d'informations sur l'utilisation de ce produit, rendez-vous sur www.philips.com/support

HU A termék használatával kapcsolatos tovább információkkal kapcsolatban tekintse meg a informaciokkal kapcsolatban tekintse
IT Per ulteriori informazioni sull 'uso di questo prodotto, visitare il sito ww. .hhilips.com/support
NL Ga voor meer informatie over dit product naar www.philips.com/support
NO Hvis du vil ha mer informasjon om bruk av dette produktet, kan du gå til murv.philips.com/support
PL Więcej informacji na temat korzystania $z$ tego produktu można znaleźć na stronie www.philips.com/support
PT Para mais informações sobre a utilização deste produto Visite wnw.philips.com/support
RO Pentru informații suplimentare despre utilizarea acestui produs, vizitați www.philips.com/support
SK Ďašsie informácie o používaní tohto výrobku nádete n stránke wuw.philips.com/support

SV Mer information om att använda den här produkten finns på www.philips.com/support
TR Bu ürünün kullanımı hakkında daha fazla bilgi için ww.philips.com/support adresini ziyaret edin
RU Дополнительную информацию об использовании устройства см. на веб-сайте www.philips.com/suppor
UK Докладнішу інформацію про цей виріб шукайте на unw.philips.com/support
KK Өнімді пайдалану бойынша қосымша акпаратты а^у үшін wnw.philips.com/support сайтына кіріңіз


## (3)Buetooth

The Bluetooth ${ }^{\circledR}$ wordmark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG,Inc.

Specifications are subject to change without notice.
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license
This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of MMD Hong Kong Holding Limited. or
one of its affiliates, and MMD Hong Kong Holding Limited. is the warrantor in relation to this produc.
Be responsible Respect copyrights

